

OPTIMA/JPOINT HANDGUN MOUNTS - EGW OPTIMA/JP MOUNT FOR KIMBER ADJUSTABLE

EGW Optima/JPoint/Delta Point Mount. Simply remove the rear sight on your gun and replace it with the EGW mount in order to mount your Optima, J-Point or Delta Point red-dot sight. No alterations are required. You can take our mount off and replace your rear sight at any time. Mounting hardware included.



Attributes

- Name: EGW OPTIMA/JP MOUNT FOR KIMBER ADJUSTABLE
- Manufacturer: EGW
- Product no.: 296000343
- Mfr. No.: 49412
- Color: Black
- Make: Kimber
- Material: -
- Model: -
- Model Number: -
- Delivery weight: 0.016kg
- UPC: 841370107179

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitsanleitung für die EGW Optima/JPoint Handgun Mount](#)
- [English: Safety Instruction Guide for EGW Optima/JPoint Handgun Mount](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Montaje de Pistola EGW Optima/JPoint](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Montage de Pistolet EGW Optima/JPoint](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Montaggio EGW Optima/JPoint](#)
- [Suomi: Turvaohjeet EGW Optima/JPoint kiväärikiinnikkeelle](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro montáž EGW Optima/JPoint na pistoli](#)

Sicherheitsanleitung für die EGW Optima/JPoint Handgun Mount

Einführung

Vielen Dank, dass du dich für die EGW Optima/JPoint Handgun Mount für deine KimberWaffe entschieden hast. Diese Anleitung bietet wichtige Sicherheitsinformationen und Anweisungen, um die sichere und effektive Nutzung deines Produkts zu gewährleisten. Bitte lese diese Anleitung sorgfältig durch, bevor du mit der Installation und Nutzung beginnst.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass dieses Produkt nur mit kompatiblen Feuerwaffen verwendet wird.
- Gehe immer sicher und verantwortungsbewusst mit Feuerwaffen um und befolge alle lokalen Gesetze und Vorschriften.
- Halte die Halterung und alle Zubehörteile außerhalb der Reichweite von Kindern und unbefugten Nutzern.
- Überprüfe regelmäßig die Halterung auf Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung, bevor du sie verwendest.
- Wenn du Probleme mit der Halterung hast, stelle die Nutzung sofort ein und konsultiere einen qualifizierten Büchsenmacher.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- **Vermeide Modifikationen:** Ändere die Halterung oder deine Waffe nicht auf eine Weise, die die Sicherheit oder Funktionalität beeinträchtigen könnte.
- **Überprüfe die Kompatibilität:** Stelle sicher, dass dein Optima, JPoint oder Delta Point Visier mit dieser Halterung kompatibel ist.
- **Sichere Installation:** Stelle immer sicher, dass die Halterung sicher befestigt ist, bevor du deine Waffe benutzt.
- **Ornungsgemäße Wartung:** Reinige die Halterung regelmäßig, um zu verhindern, dass Schmutz und Ablagerungen deren Leistung beeinträchtigen.
- **Befolge die Herstelleranweisungen:** Halte dich an alle Anweisungen des Herstellers des Red DotVisiers.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Vorbereitung:

- Stelle sicher, dass deine Waffe entladen ist und in eine sichere Richtung zeigt.
- Besorge die notwendigen Werkzeuge (typischerweise einen Schraubendreher) für die Installation.

2. Entferne die Kimme:

- Entferne sorgfältig die Kimme von deiner KimberWaffe gemäß den Anweisungen des Herstellers.

3. Installiere die EGW Halterung:

- Richte die EGWHalterung mit den Montageschrauben auf deiner Waffe aus.
- Befestige die Halterung mit den bereitgestellten Montagematerialien. Stelle sicher, dass alle Schrauben richtig angezogen sind.

4. Befestige das Red DotVisier:

- Befolge die Anweisungen des Herstellers, um dein Optima, JPoint oder Delta Point Red DotVisier an der EGWHalterung zu befestigen.

5. Endkontrolle:

- Überprüfe nochmals, ob die Halterung und das Visier sicher befestigt sind.
- Führe eine Funktionsprüfung durch, um sicherzustellen, dass alles korrekt funktioniert.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge Verpackungsmaterialien gemäß den örtlichen Abfallbewirtschaftungsrichtlinien.
- Wenn die Halterung irreparabel beschädigt wird, entsorge sie verantwortungsbewusst, um sicherzustellen, dass sie keine Gefahr für die Umwelt oder die öffentliche Sicherheit darstellt.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Anliegen bezüglich der EGW Optima/JPoint Handgun Mount besuche bitte die Website des Herstellers oder kontaktiere deren SupportTeam für Unterstützung.

Vielen Dank, dass du Sicherheit und die Einhaltung der EUVerordnung über die allgemeine Produktsicherheit priorisierst. Genieße dein Schießerlebnis verantwortungsbewusst!

Safety Instruction Guide for EGW Optima/JPoint Handgun Mount

Introduction

Thank you for choosing the EGW Optima/JPoint Handgun Mount for your Kimber firearm. This guide provides important safety information and instructions to ensure the safe and effective use of your product. Please read this guide carefully before installation and use.

General Safety Guidelines

- Ensure that this product is used only with compatible firearms.
- Always handle firearms safely and responsibly, following all local laws and regulations.
- Keep the mount and all accessories out of reach of children and unauthorized users.
- Regularly inspect the mount for any signs of wear or damage before use.
- If you experience any issues with the mount, discontinue use immediately and consult a qualified gunsmith.

Specific Safety Precautions for Use

- **Avoid Modifications:** Do not alter the mount or your firearm in any way that may compromise safety or functionality.
- **Check Compatibility:** Ensure that your Optima, JPoint, or Delta Point sight is compatible with this mount.
- **Secure Installation:** Always ensure that the mount is securely attached before using your firearm.
- **Proper Maintenance:** Clean the mount regularly to prevent dirt and debris from affecting its performance.
- **Follow Manufacturer Instructions:** Adhere to all instructions provided by the manufacturer of the red dot sight.

Instructions for Installation and Usage

1. Preparation:

- Ensure your firearm is unloaded and pointed in a safe direction.
- Gather necessary tools (typically a screwdriver) for installation.

2. Remove Rear Sight:

- Carefully remove the rear sight from your Kimber firearm as per the manufacturer's instructions.

3. Install EGW Mount:

- Align the EGW mount with the mounting holes on your firearm.
- Secure the mount using the provided mounting hardware. Ensure all screws are tightened properly.

4. Attach RedDot Sight:

- Follow the manufacturer's instructions to attach your Optima, JPoint, or Delta Point red dot sight to the EGW mount.

5. Final Check:

- Doublecheck that the mount and sight are securely attached.
- Conduct a function check to ensure everything is operating correctly.

Disposal Instructions

- Dispose of packaging materials in accordance with local waste management regulations.
- If the mount becomes damaged beyond repair, dispose of it responsibly, ensuring it does not pose a risk to the environment or public safety.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the EGW Optima/JPoint Handgun Mount, please refer to the manufacturer's website or contact their support team for assistance.

Thank you for prioritizing safety and compliance with the EU General Product Safety Regulation. Enjoy your shooting experience responsibly!

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Montaje de Pistola EGW Optima/JPoint

Introducción

Gracias por elegir el Montaje EGW Optima/JPoint para tu arma Kimber. Esta guía proporciona información importante sobre seguridad e instrucciones para asegurar el uso seguro y efectivo de tu producto. Por favor, lee esta guía cuidadosamente antes de la instalación y el uso.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que este producto se utilice solo con armas compatibles.
- Siempre maneja las armas de fuego de manera segura y responsable, siguiendo todas las leyes y regulaciones locales.
- Mantén el montaje y todos los accesorios fuera del alcance de los niños y usuarios no autorizados.
- Inspecciona regularmente el montaje en busca de signos de desgaste o daño antes de usarlo.
- Si experimentas algún problema con el montaje, deja de usarlo de inmediato y consulta a un armero calificado.

Precauciones Específicas de Seguridad para el Uso

- **Evita Modificaciones:** No alteres el montaje ni tu arma de ninguna manera que pueda comprometer la seguridad o funcionalidad.
- **Verifica la Compatibilidad:** Asegúrate de que tu mira Optima, JPoint o Delta Point sea compatible con este montaje.
- **Instalación Segura:** Asegúrate siempre de que el montaje esté firmemente sujeto antes de usar tu arma.
- **Mantenimiento Adecuado:** Limpia el montaje regularmente para evitar que la suciedad y los residuos afecten su rendimiento.
- **Sigue las Instrucciones del Fabricante:** Adhiérete a todas las instrucciones proporcionadas por el fabricante de la mira reddot.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Preparación:

- Asegúrate de que tu arma esté descargada y apuntada en una dirección segura.
- Reúne las herramientas necesarias (típicamente un destornillador) para la instalación.

2. Retira la Mira Trasera:

- Retira cuidadosamente la mira trasera de tu arma Kimber según las instrucciones del fabricante.

3. Instala el Montaje EGW:

- Alinea el montaje EGW con los agujeros de montaje en tu arma.
- Asegura el montaje utilizando el hardware de montaje proporcionado. Asegúrate de que todos los tornillos estén bien apretados.

4. Adjunta la Mira RedDot:

- Sigue las instrucciones del fabricante para adjuntar tu mira Optima, JPoint o Delta Point al montaje EGW.

5. Revisión Final:

- Verifica que el montaje y la mira estén firmemente sujetos.
- Realiza una verificación de funcionamiento para asegurarte de que todo esté operando correctamente.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha los materiales de embalaje de acuerdo con las regulaciones locales de gestión de residuos.
- Si el montaje se daña más allá de la reparación, deséchalo de manera responsable, asegurándote de que no represente un riesgo para el medio ambiente o la seguridad pública.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier pregunta o inquietud relacionada con el Montaje de Pistola EGW Optima/JPoint, consulta el sitio web del fabricante o contacta a su equipo de soporte para obtener asistencia.

Gracias por priorizar la seguridad y el cumplimiento con la Regulación General de Seguridad de Productos de la UE.
¡Disfruta de tu experiencia de tiro de manera responsable!

Guide de Sécurité pour le Montage de Pistolet EGW Optima/JPoint

Introduction

Merci d'avoir choisi le montage de pistolet EGW Optima/JPoint pour votre arme Kimber. Ce guide fournit des informations de sécurité importantes et des instructions pour garantir une utilisation sûre et efficace de votre produit. Veuillez lire ce guide attentivement avant l'installation et l'utilisation.

Directives de Sécurité Générales

- Assurez-vous que ce produit est utilisé uniquement avec des armes à feu compatibles.
- Manipulez toujours les armes à feu de manière sûre et responsable, en respectant toutes les lois et réglementations locales.
- Gardez le montage et tous les accessoires hors de portée des enfants et des utilisateurs non autorisés.
- Inspectez régulièrement le montage pour tout signe d'usure ou de dommage avant utilisation.
- Si vous rencontrez des problèmes avec le montage, cessez immédiatement de l'utiliser et consultez un armurier qualifié.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Évitez les Modifications** : Ne modifiez pas le montage ou votre arme de feu de manière à compromettre la sécurité ou la fonctionnalité.
- **Vérifiez la Compatibilité** : Assurez-vous que votre viseur Optima, JPoint ou Delta Point est compatible avec ce montage.
- **Installation Sécurisée** : Assurez-vous toujours que le montage est solidement fixé avant d'utiliser votre arme à feu.
- **Entretien Approprié** : Nettoyez régulièrement le montage pour éviter que la saleté et les débris n'affectent ses performances.
- **Suivez les Instructions du Fabricant** : Respectez toutes les instructions fournies par le fabricant du viseur point rouge.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Préparation :

- Assurez-vous que votre arme à feu est déchargée et orientée dans une direction sécurisée.
- Rassemblez les outils nécessaires (généralement un tournevis) pour l'installation.

2. Retirer la Hausse Arrière :

- Retirez soigneusement la hausse arrière de votre arme Kimber selon les instructions du fabricant.

3. Installer le Montage EGW :

- Alignez le montage EGW avec les trous de montage sur votre arme à feu.
- Fixez le montage à l'aide du matériel de montage fourni. Assurez-vous que toutes les vis sont correctement serrées.

4. Fixer le Viseur Point Rouge :

- Suivez les instructions du fabricant pour fixer votre viseur Optima, JPoint ou Delta Point au montage EGW.

5. Vérification Finale :

- Vérifiez à nouveau que le montage et le viseur sont solidement fixés.
- Effectuez un contrôle de fonctionnement pour vous assurer que tout fonctionne correctement.

Instructions d'Élimination

- Éliminez les matériaux d'emballage conformément aux réglementations locales de gestion des déchets.
- Si le montage devient endommagé au-delà de la réparation, éliminez-le de manière responsable, en veillant à ce qu'il ne présente pas de risque pour l'environnement ou la sécurité publique.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant le montage de pistolet EGW Optima/JPoint, veuillez consulter le site Web du fabricant ou contacter leur équipe de support pour obtenir de l'aide.

Merci de prioriser la sécurité et la conformité avec le Règlement Général sur la Sécurité des Produits de l'UE. Profitez de votre expérience de tir de manière responsable !

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Montaggio EGW Optima/JPoint

Introduzione

Grazie per aver scelto il montaggio EGW Optima/JPoint per la tua arma Kimber. Questa guida fornisce informazioni importanti sulla sicurezza e istruzioni per garantire un uso sicuro ed efficace del prodotto. Ti preghiamo di leggere attentamente questa guida prima dell'installazione e dell'uso.

Linee Guida Generali sulla Sicurezza

- Assicurati che questo prodotto venga utilizzato solo con armi compatibili.
- Maneggia sempre le armi in modo sicuro e responsabile, seguendo tutte le leggi e i regolamenti locali.
- Tieni il montaggio e tutti gli accessori fuori dalla portata di bambini e utenti non autorizzati.
- Ispeziona regolarmente il montaggio per eventuali segni di usura o danni prima dell'uso.
- Se riscontri problemi con il montaggio, interrompi immediatamente l'uso e consulta un armaiolo qualificato.

Precauzioni Specifiche di Sicurezza per l'Uso

- **Evitare Modifiche:** Non alterare il montaggio o la tua arma in alcun modo che possa compromettere la sicurezza o la funzionalità.
- **Controllare la Compatibilità:** Assicurati che il tuo mirino Optima, JPoint o Delta Point sia compatibile con questo montaggio.
- **Installazione Sicura:** Assicurati sempre che il montaggio sia fissato saldamente prima di utilizzare la tua arma.
- **Manutenzione Appropriata:** Pulisci regolarmente il montaggio per prevenire che sporco e detriti ne influenzino le prestazioni.
- **Seguire le Istruzioni del Fabbrikante:** Attieniti a tutte le istruzioni fornite dal produttore del mirino reddit.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione:

- Assicurati che la tua arma sia scarica e puntata in una direzione sicura.
- Raccogli gli strumenti necessari (tipicamente un cacciavite) per l'installazione.

2. Rimuovere il Mirino Posteriore:

- Rimuovi con cura il mirino posteriore dalla tua arma Kimber seguendo le istruzioni del fabbricante.

3. Installare il Montaggio EGW:

- Allinea il montaggio EGW con i fori di montaggio sulla tua arma.
- Fissa il montaggio utilizzando l'hardware di montaggio fornito. Assicurati che tutte le viti siano serrate correttamente.

4. Attaccare il Mirino RedDot:

- Segui le istruzioni del fabbricante per attaccare il tuo mirino Optima, JPoint o Delta Point al montaggio EGW.

5. Controllo Finale:

- Controlla nuovamente che il montaggio e il mirino siano fissati saldamente.
- Esegui un controllo di funzionamento per garantire che tutto funzioni correttamente.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci i materiali di imballaggio in conformità con le normative locali sulla gestione dei rifiuti.
- Se il montaggio diventa danneggiato oltre la riparazione, smaltiscilo in modo responsabile, assicurandoti che non rappresenti un rischio per l'ambiente o la sicurezza pubblica.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per eventuali domande o preoccupazioni riguardo al montaggio EGW Optima/JPoint, ti preghiamo di fare riferimento al sito web del produttore o di contattare il loro team di supporto per assistenza.

Ti ringraziamo per aver prioritizzato la sicurezza e la conformità con il Regolamento Generale sulla Sicurezza dei Prodotti dell'UE. Goditi la tua esperienza di tiro in modo responsabile!

Turvaohjeet EGW Optima/JPoint kiväärikiinnikkeelle

Johdanto

Kiitos, että valitsit EGW Optima/JPoint kiväärikiinnikkeen Kimberaseesi käyttöön. Tämä opas tarjoaa tärkeitä turvallisuustietoja ja ohjeita, jotta voit käyttää tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Lue tämä opas huolellisesti ennen asennusta ja käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tätä tuotetta käytetään vain yhteensopivien aseiden kanssa.
- Käsittele aseita aina turvallisesti ja vastuullisesti noudattaen kaikkia paikallisia lakeja ja sääntöjä.
- Pidä kiinnike ja kaikki tarvikkeet lasten ja valtuuttamattomien käyttäjien ulottumattomissa.
- Tarkista kiinnike säännöllisesti kulumisen tai vaurioiden varalta ennen käyttöä.
- Jos kohtaat ongelmia kiinnikkeen kanssa, lopeta käyttö välittömästi ja kysy neuvoja pätevältä asekorjaajalta.

Erityiset turvallisuusvarotoimet käytössä

- **Vältä muutoksia:** Älä muokkaa kiinnikettä tai asetta millään tavalla, joka voi vaarantaa turvallisuuden tai toiminnan.
- **Tarkista yhteensopivuus:** Varmista, että Optima, JPoint tai Delta Point punapisteesi on yhteensopiva tämän kiinnikkeen kanssa.
- **Vankka asennus:** Varmista aina, että kiinnike on tiukasti kiinnitetty ennen aseiden käyttöä.
- **Oikea huolto:** Puhdista kiinnike säännöllisesti, jotta lika ja roskat eivät vaikuta sen toimintaan.
- **Noudata valmistajan ohjeita:** Noudata kaikkia punapisteen valmistajan antamia ohjeita.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Valmistelu:

- Varmista, että aseesi on tyhjennetty ja osoitettu turvalliseen suuntaan.
- Kerää tarvittavat työkalut (yleensä ruuvimeisseli) asennusta varten.

2. Poista takanäkö:

- Poista varovasti takanäkö Kimberaseestasi valmistajan ohjeiden mukaisesti.

3. Asenna EGWkiinnike:

- Kohdista EGWkiinnike aseeseen kiinnityslukkoihin.
- Kiinnitä kiinnike mukana tulevalla asennusmateriaalilla. Varmista, että kaikki ruuvit ovat tiukasti kiinni.

4. Kiinnitä punapiste:

- Noudata valmistajan ohjeita kiinnittäaksesi Optima, JPoint tai Delta Point punapiste EGWkiinnikkeeseen.

5. Lopputarkastus:

- Tarkista, että kiinnike ja punapiste ovat tiukasti kiinnitettyinä.
- Suorita toimintatarkistus varmistaaksesi, että kaikki toimii oikein.

Hävitysohjeet

- Hävitä pakkausmateriaalit paikallisten jätehuoltomääräysten mukaisesti.
- Jos kiinnike vaurioituu korjauskelvottomaksi, hävitä se vastuullisesti varmistaen, ettei se aiheuta riskiä ympäristölle tai yleiselle turvallisuudelle.

Lisätietoja ja tuki

Jos sinulla on kysymyksiä tai huolenaiheita liittyen EGW Optima/JPoint kiväärikiinnikkeeseen, ota yhteys valmistajan verkkosivuille tai heidän tukitiimiinsä saadaksesi apua.

Kiitos, että priorisoit turvallisuuden ja noudatat EU:n yleistä tuotesuojelusääntelyä. Nauti ampumakokemuksestasi vastuullisesti!

Bezpečnostní pokyny pro montáž EGW Optima/JPoint na pistoli

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali montáž EGW Optima/JPoint pro vaši zbraň Kimber. Tento průvodce poskytuje důležité bezpečnostní informace a pokyny, které zajistí bezpečné a efektivní použití vašeho produktu. Před instalací a použitím si prosím pozorně přečtete tento průvodce.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl tento produkt používán pouze s kompatibilními zbraněmi.
- Vždy zacházejte se zbraněmi bezpečně a zodpovědně, v souladu se všemi místními zákony a předpisy.
- Držte montáž a všechny příslušenství mimo dosah dětí a neoprávněných uživatelů.
- Pravidelně kontrolujte montáž na jakékoli známky opotřebení nebo poškození před použitím.
- Pokud se vyskytnou jakékoli problémy s montáží, okamžitě přestaňte používat a poraďte se s kvalifikovaným zbrojířem.

Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- **Vyhňte se modifikacím:** Neměňte montáž ani svou zbraň způsobem, který by mohl ohrozit bezpečnost nebo funkčnost.
- **Zkontrolujte kompatibilitu:** Ujistěte se, že váš Optima, JPoint nebo Delta Point je kompatibilní s touto montáží.
- **Bezpečná instalace:** Vždy se ujistěte, že je montáž bezpečně připevněna před použitím vaší zbraně.
- **Správná údržba:** Pravidelně čistěte montáž, abyste zabránili znečištění a nečistotám ovlivňujícím její výkon.
- **Dodržujte pokyny výrobce:** Řiďte se všemi pokyny poskytnutými výrobcem kolimátoru.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Příprava:

- Ujistěte se, že je vaše zbraň vybitá a míří na bezpečnou stranu.
- Shromážděte potřebné nástroje (typicky šroubovák) pro instalaci.

2. Odstraňte zadní mířidlo:

- Opřete se o pokyny výrobce a opatrně odstraňte zadní mířidlo z vaší zbraně Kimber.

3. Nainstalujte montáž EGW:

- Zarovnejte montáž EGW s montážními otvory na vaší zbrani.
- Zajistěte montáž pomocí dodaného montážního hardwaru. Ujistěte se, že jsou všechny šrouby řádně utaženy.

4. Připojte kolimátor:

- Podle pokynů výrobce připojte svůj Optima, JPoint nebo Delta Point kolimátor k montáži EGW.

5. Konečná kontrola:

- Zkontrolujte, zda je montáž a kolimátor bezpečně připevněn.
- Proveďte funkční kontrolu, abyste zajistili, že vše funguje správně.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte obalové materiály v souladu s místními předpisy o nakládání s odpady.
- Pokud se montáž poškodí natolik, že ji nelze opravit, zlikvidujte ji zodpovědně, aby nedošlo k ohrožení životního prostředí nebo veřejné bezpečnosti.

Kontaktní informace pro další podporu

Pokud máte jakékoli dotazy nebo obavy ohledně montáže EGW Optima/JPoint, prosím, odkažte se na webové stránky výrobce nebo kontaktujte jejich tým podpory pro pomoc.

Děkujeme, že dáváte přednost bezpečnosti a dodržování evropských předpisů o obecné bezpečnosti výrobků. Užijte si svou střeleckou zkušenost zodpovědně!